

主な内容

- 市民まつりに伴う交通規制 ----- 2面
- 太陽光発電を始めよう ----- 3面
- 北部中の鈴木愛理さんが全国大会へ --- 4面
- 青少年ふれあい運動「地区のつどい」 --- 5面
- 流山史跡ガイドウォーキング ----- 6面
- 「ことりっぴ 流山さんぽ」を発行 --- 8面
- 古典芸能鑑賞会「歌舞伎ツアー」 --- 8面

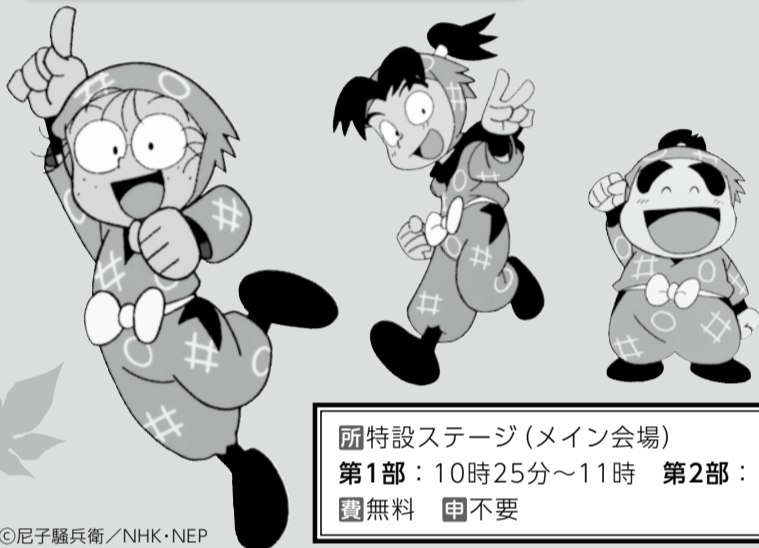
特別企画 親子参加型ミュージカル

忍たま乱太郎 キャラクターショー

特設ステージで、人気アニメ番組「忍たま乱太郎」のキャラクターショーを開催します。

今回は、忍術学園の生徒・乱太郎、きり丸、しんべエが、ライバル忍者の首領・稗田八方斎と歌とダンスで対決! 「ダンス大会」の豪華景品(?)を手に入れるのは果たして…?

出演するキャラクター全員が華麗なダンスを披露。ダンスには会場の皆さんも参加できますのでぜひ、親子そろってお楽しみください。



所 特設ステージ (メイン会場)
第1部: 10時25分~11時 第2部: 13時25分~14時
費 無料 申 不要

©尼子騒兵衛/NHK・NEP

10月27日(日)
9時~15時
会場:市総合運動公園

第35回 森のフェスティバル 流山市民まつり

秋の一大イベント、流山市民まつりを10月27日(日)に市総合運動公園で今年も開催します。今年の目玉は、子どもたちに人気のテレビアニメ「忍たま乱太郎」のキャラクターショー。ショーはご覧の皆さんも参加できる楽しいミュージカルです。

また、今年のステージでは例年とは異なり、公開オーディションを勝ち抜いた11団体がダンスなどすてきなステージを披露します。そのほかにも、気軽に名店の料理を味わえる「森のグルメレストラン」や青空市、姉妹・友好都市の特産品などが買える物産展など、毎年人気のコーナーもあります。秋の季節に色づき始めた木々を見ながら、ぜひご家族でゆつくりとお楽しみください。

問 コミュニティ課 ☎7150-6076
ID 17145

会場案内図

※会場へはTX流山セントラルパーク駅をご利用ください。また、南柏駅~流山駅間の東武バスを増便します。詳細はお問い合わせください。

メイン会場

- ・姉妹・友好都市 物産展
- ・青空市
- ・行政関連コーナー
- ・特設ステージ



司会は流山出身のお笑いコンビ・コンパス

噴水ひろば周辺

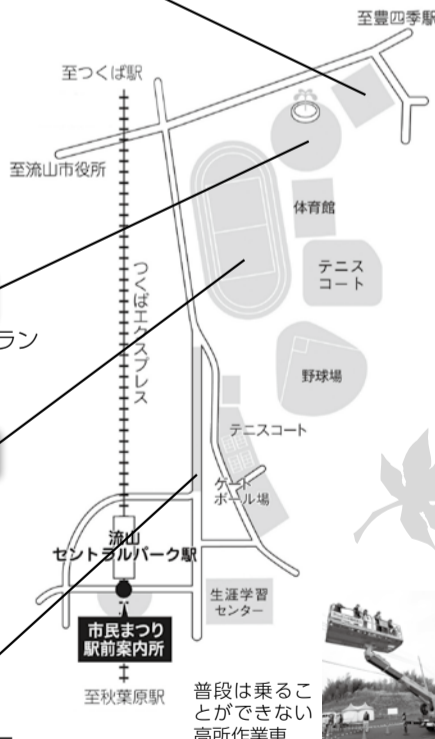
- ・森のグルメレストラン
- ・福祉会場
- ・市民健康まつり

陸上競技場内

- ・子ども広場
- ・ふわふわコーナー (エアバルーン)
- ・西武台マーチングバンド (14:10~14:50)

東口大通り

- ・はたらく車コーナー



知り合いがステージに出演するかも!?

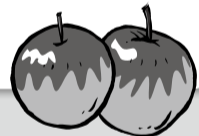
オーディションで選ばれた出演者たちが多彩なパフォーマンス

応募総数24組の中から、皆さんの投票で選ばれた11組が、ダンスや演奏など当日まで積み重ねてきた練習の成果を披露します。市民まつりに華を添えるステージをお楽しみください。出演者など詳細は、市ホームページや市民まつりチラシをご覧ください。

時 9時30分から
所 特設ステージ (メイン会場) ID17130

特産品がずらり!

姉妹・友好都市の物産展



福島県相馬市、長野県信濃町、石川県能登町、岩手県北上市の姉妹・友好都市の物産展を今年も開催。相馬市の海産物や能登町の能登牛の炭火焼き、信濃町や北上市のリンゴなど各都市自慢の名物を存分に味わうことができます。

所 メイン会場



今年は荷物預かり所を開設

手荷物を気にせずお買い物!

荷物の発送もできます

購入した品物を預かる荷物預かり所を会場内に設置。さらに、ここから荷物を発送することもできます。詳細は市ホームページをご覧ください。

時 9時~15時
費 預かり代100円(ダンボール代)、発送代300円から
ID17145

おいしいものがたくさん!

青空市・森のグルメレストラン

毎年好評の青空市を今年も開催。お祭りの屋台の雰囲気が存分に楽しめます。また、「森のグルメレストラン」は、昨年も人気だったブラスリーしんかわ(西洋料理)や京料理かねぎ、文菜華(中華料理)に加え、まめた珈琲(カフェ)、丁字屋栄(イタリアン)、ビストロミナミンカゼ(西洋料理)といった地元の人気店が参加します。



市民まつりのチラシもご覧ください

各出張所・公民館で配布する市民まつりチラシには、キャラクターショーやステージの出演者・プログラムの詳細、バスの時刻表などが掲載されています。ぜひ、ご覧ください。問 コミュニティ課 ☎7150-6076

市議会 第3回 定例会が 閉会

平成25年市議会第3回定例会が、9月5日から10月8日まで開かれました。「平成25年度一般会計補正予算」など市長提案28議案、議員提出のもの9議案、計37議案が提案され、議員提出分4件を除く議案が可決・認定・同意され閉会しました。

なお、9月13日に追加提案された教育委員会委員の加藤和代氏の任期満了に伴う人事案件では、井上菊夫氏を後任の教育委員会委員に任命することが同意されました。

【井上菊夫氏の略歴】

昭和23年生まれ。東京三菱投信投資顧問株式会社常務取締役、東京合同ファイナンス株式会社常務取締役、流山市行財政改革審議会委員を歴任。現・流山市行財政改革審議会会長。流山市在住。

☎総務課 ☎7150-6067

ペットの飼育 マナー向上に ご協力を



犬のふんの放置防止運動を実施中!

ペットのトラブルで最も多いもののひとつにふん尿の処理があります。

市では「流山市路上喫煙の防止及びまちをきれいにする条例」により、飼い主に犬のふんの放置を禁止し、ふん尿による悪臭の防止や犬の散歩時にはリードをつけることなどを義務付け、飼育マナーの向上に努めています。

4月から、犬の飼育マナー向上を図るため「犬のふんの放置防止運動」を開始しました。この運動は、犬のふんをきちんと処理している飼い主の方が「ふんの放置は迷惑だ!」という意思表示をするもので、現在約100人の飼い主の方がこの運動に参加しています。

参加する方法は簡単で、運動の趣旨に賛同する方に登録を行っていただくだけです。登録者にはステッカーを配布しています。登録は随時受け付けていますので、ぜひご協力をお願いします。

登録方法など詳細は、市ホームページをご覧ください。

●運動の趣旨

- ①出かける際はビニール袋を持ち歩きます
- ②いかなる場合にもペットのふんを持ち帰ります
- ③ワンちゃんの飼い主さん同士で意識を高めていきます

☎環境政策課 ☎7150-6083 ID16816

まちなか森づくりプロジェクト 合計1万本を植樹

クリーンセンターでの植樹祭の参加者を募集

世界的な森づくりの第一人者である横浜国立大学名誉教授・宮脇昭さんの指導のもと、「まちなか森づくりプロジェクト」の一環として植樹を行います。

この事業は、NPO法人「地球の緑を育てる会」が実施主体となり、公益財団法人日本財団の助成を受けて行なうものです。市は市民団体などと「まちなか森づくりサポート委員会(事務局・市役所環境政策課)」を設立し事業に協力しています。

これは、新東谷防災広場、ほっとプラザ下花輪、鰯ヶ崎小学校の3カ所に5千本を植樹し、来年2月末までにクリーンセンターと南流山小学校に5千本、合計1万本(予定)の植樹を行います。今回は、クリーンセンターで行う植樹祭の参加者を募集します。



9月29日実施のほっとプラザ下花輪では3,779本を植樹

森は、緑豊かな環境を作り動物の生態系を育むだけでなく、災害から人命を守る役割もあります。いのちを守る森づくりに参加してみませんか。

11月4日(土)9時30分から宮脇教授の講演会、10時30分ごろから植樹祭※9時から受け付け、雨天決行所クリーンセンター

※申し込み方法や植樹祭の内容など詳細は、市ホームページをご覧ください。お問い合わせください。

※駐車場に限りがありますので、

※公共交通機関をご利用ください。

※軍手、園芸用小スコップは用意します。動きやすく汚れてもいい服装でご参加ください。

環境政策課 ☎7150-6083 ID17349

小中併設校建設事業の 建設業者が決定

開校は平成27年4月を予定

小中学校併設校の校舎等の譲渡について、市議会第2回定例会で議決を得て、都市再生機構(UR)と7月10日に契約を締結しました。それを基に、同機構が入札などを実施し、下記の建設業者と同機構が契約を締結しました。

これから平成27年4月の開校に向けて、本格的に工事を開始します。

◆建設業者

- 建築設備工事 株式会社大林組 (契約額 55億1,250万円)
- 機械設備工事 大成設備・エルゴ工事共同企業体 (契約額 6億4,890万円)
- 電気設備工事 株式会社ミライト (契約額 4億1,790万円)
- ガス設備工事 京和ガス株式会社 (契約額 6,028万7,850円)

※いずれも税込み(5%)

☎教育総務課 ☎7150-6103 ID18338

名都借・向小金・赤城福祉会館の 設備を改修

宝くじの助成事業を利用

自治総合センターでは、地域のコミュニティ活動の充実・強化を図ることにより、地域社会の健全な発展と住民福祉の向上に寄与するための事業を行っています。この助成事業を利用して、名都借・向小金・赤城福祉会館の設備を改修しました。

名都借福祉会館の大広間をバリアフリーに

大広間を畳敷きからフローリングに改修し、廊下との段差を解消するとともに、大広間と玄関、廊下に手すりを設置しました。大広間は、椅子が利用できるようになったので、正座がづらい方も利用しやすくなります。



名都借福祉会館バリアフリー改修

向小金福祉会館と赤城福祉会館のトイレを改修

向小金福祉会館と赤城福祉会館のトイレを和式便器から洋式の温水洗浄便器に改修し、手すりを設置しました。暖房便座が使えるので冬の寒い時期でも快適にご利用いただけます。



改修後のトイレ(赤城福祉会館)

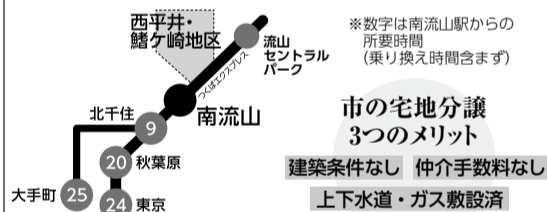
☎社会福祉課 ☎7150-6079

つくばエクスプレス南流山駅から秋葉原駅まで
最速20分の快適アクセス

流山市の宅地分譲 申込受付中!

西平井・鰯ヶ崎地区では、宅地(保留地)を先着順で販売しています。

詳細は、インターネットで「にしひれ」または、「流山市 宅地販売」と検索するか、販売センターまでお問い合わせください。



お問い合わせ せせらぎと緑が織りなす新しい街
にしひれ 西平井・鰯ヶ崎地区宅地販売センター

0120-45-2410

(平日10時~17時) ※電話対応

にしひれ 検索 ID1300

困ります! 自転車置きざり 知らんぷり

自転車駐車場は 1日でもご利用 になれます

11月30日まで、駅前放置自転車クリーンキャンペーンを実施しています。放置自転車は、歩行者の通行を妨げるだけでなく、地震などの災害が発生した場合に緊急車両の通行の支障にもなります。駅前に自転車を放置しないようお願いいたします。市内自転車駐車場では、1日100円で利用できる「一時使用券」がありますので、ご利用ください。

☎道路管理課 ☎7150-6093

ID1271

平成26・27年度の入札参加 資格審査申請(当初申請)

申請受け付けは11月18日まで

平成26・27年度に市が発注する建設工事や物品購入などの入札参加資格審査申請が、11月18日で終了しますので申請が必要な方はご注意ください。

新規に申請をするには、申請IDとパスワードが必要になります。平成24・25年度流山市有資格業者名簿に登録済みの事業者は、従前の申請IDとパスワードを使用してください。

- ▷業種=①建設工事②測量・コンサルタント③物品④委託
- ▷有資格業者名簿登録期間=平成26年4月1日~平成28年3月31日
- ▷申請方法=「ちば電子調達システム」のホームページで申請書類を作成し、11月18日(必着)までに☎260-0013千葉市中央区中央4-13-28千葉県電子自治体共同運営協議会(共同受付窓口)へ郵送

※市役所財産活用課では受け付けません。

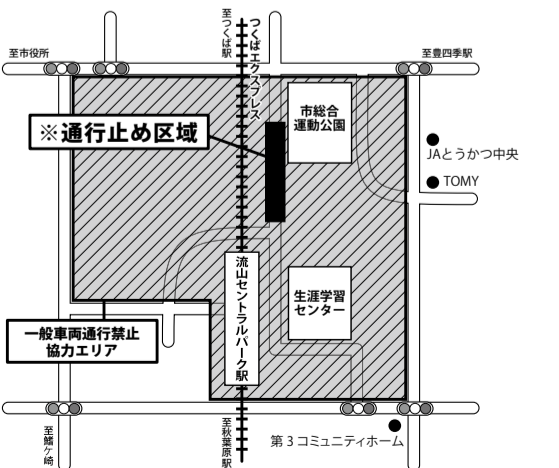
※詳細は、市ホームページまたは「ちば電子調達システム」ホームページ(https://www.chiba-ep-bis.supercals.jp/portalPublic/)をご覧ください。

☎財産活用課 ☎7150-6069 ID17141

市民まつり開催に伴う 交通規制

10月27日(日)、市民まつりを市総合運動公園で開催します。当日は、8時~15時45分の間、通行止め区域および会場周辺への車両の乗り入れをご遠慮いただくようお願いいたします。

☎コミュニティ課 ☎7150-6076



太陽光発電への奨励金を再開

地球と家計にやさしい太陽光発電の導入を後押し

太陽光発電設備をご自身がお住まいの住宅に設置した方に対し、1キロワット当たり3万円（上限12万円）の奨励金を交付します。

対象となるのは、平成25年10月21日以降に購入し設置費用を支払った、電力需給契約がある太陽光発電設備です。なお、平成25年10月20日までに購入し、費用を支払った方で、申請日が支払日から6カ月以内の場合も申請できますので、期限内に申請してください。

申請は本日から受け付けます。予算に限りがありますので、希望する方はお早めにご確認ください。

申請書に必要書類を添付の上、市役所環境政策課へ持参

※添付書類など詳細は、ホームページをご覧ください。お問い合わせください。

環境政策課 ☎715016083
ID 1472

太陽光発電で始めよう！ エコでお得な生活

国・市の補助金を受けて実質費用負担は99万8千円から

流山市太陽エネルギー活用センターでは、一戸建て住宅所有者で太陽光発電システムの導入を希望する方を11月5日まで募集します。同センターは調査を行い、それぞれの住宅に最適な発電システムを提案します。

この機会に太陽光発電を始めませんか。余剰電力は売電しましょう。

申込方法や主な要件など詳細は、流山商工会議所ホームページをご覧ください。お問い合わせください。

募集数 20戸
国・市の補助金交付を受けた実質負担額 13.12キロ

「ワットパック」99万8千円から（税込み）
※パネル容量や屋根などの状況により工事費は変わります。
※国・市補助金の申請手続きは、同センターがお手伝いします。

取り扱いパネルメーカーは京セラ、シャープ、ソーラーフロンティア、ダイキン、東芝、ノーリツ、パナソニック、三菱、リークール
同センター（流山商工会議所内）
☎715810111
http://www.nagareya-na.or.jp/

平成25年度 住宅用省エネルギー設備に補助金

家庭用燃料電池システムなどが対象

地球温暖化防止などに効果のある住宅用省エネルギー設備（別表参照）を設置する方に補助金を交付します。受け付けは11月11日から行います。

申請できる方は、平成25年8月1日以降に工事を開始し、年度内に設置を完了した方です。予算に限りがありますので、お早めに申請してください。なお、この補助金は「千葉県住宅用省エネルギー設備導入促進事業補助金」制度を活用しています。

次の全てを満たす方①市内に自ら居住する住宅（新築、建て売り、中古）に、市内事業者から未使用の補助対象設備を購入し、設置した方②申請日に流山市に住民登録があり、市税を滞納していない方③平成25年8月1日以降に工事を開始し、年度内に完了した方

申請受付期間=11月11日～平成26年3月31日※先着順

申請書に必要書類を添付の上、市役所環境政策課へ提出※詳細はお問い合わせください。
環境政策課 ☎7150-6083

●対象設備および補助金上限額

設備の種類	補助金の上限額
家庭用燃料電池システム（エネファーム）	10万円
定置用リチウムイオン蓄電システム	10万円
エネルギー管理システム（HEMS）	1万円
電気自動車充電設備	5万円

※設備は国が実施している補助事業の対象となっているもの。
※設備はすべて未使用品（中古品は対象外）のものが対象です。補助金は、補助対象設備ごとに1住宅につき1回に限り交付します。

緑のカーテン写真コンテスト・ゴーヤレシピコンテスト 入賞者が決定

第6回緑のカーテン写真コンテスト・第4回ゴーヤレシピコンテストの入賞者が決定しました。入賞者は次の通りです。緑のカーテンは、ゴーヤやアサガオなどを使って、家庭で気軽にできる地球温暖化対策です。ぜひ皆さんも来年チャレンジしてみてください。

入賞者（敬称略）※写真はいずれも金賞

●緑のカーテン写真コンテスト

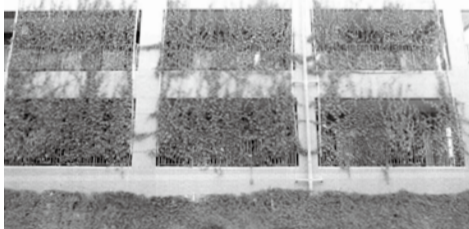
【個人の部】
金賞：栃木 輝秋
銀賞：鈴木 誠治
銅賞：鈴木 義正



個人の部・金賞受賞の栃木輝秋さんの緑のカーテン

【事業所の部】

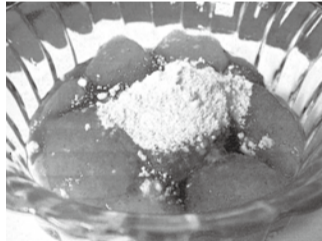
金賞：特別養護老人ホームはまなす苑
銀賞：江戸川大学伊藤研究室
銅賞：初石公民館



事業所の部・金賞受賞のはまなす苑の緑のカーテン

●ゴーヤレシピコンテスト

金賞：丸 のり子
銀賞：渡辺 幸子
銅賞：向仲 堂子



金賞受賞の丸のり子さんのゴーヤわらびもち

環境政策課 ☎7150-6083 ID 8260

自分で庭木の手入れを始めたい方へ

「庭木の手入れ講習会」参加者を募集

庭木の手入れの基礎を学びたい方を対象に、講義と剪定などの実技を盛り込んだ講習会を開催します。

日 11月6日(水)9時45分～11時45分※雨天時は講義のみ
所 講義：市民総合体育館、実技：市総合運動公園
講 流山造園土木業組合の皆さん
対 市民（昨年および一昨年受講者を除く）
定 20人（多数抽選）
費 無料
持 筆記用具、剪定ばさみ、刈込ばさみ（ある方のみ）
申 往復ハガキに「庭木の手入れ講習会参加希望」、住所、氏名、電話番号、返信用に宛名を明記の上、10月28日（必着）までに☎270-0192流山市役所みどりの課へ※返信用裏面には何も記入しないでください。
問 みどりの課 ☎7150-6092

生きがいづくりの地域デビュー・出会いパーティー

何らかの形で地域の役に立ちたい、交流したいとお考えの方はぜひご参加ください。

日 11月10日(日)①15時からNPO見本市
②16時から立食交流パーティー
所 南流山福祉会館
対 地域貢献を考えている方
定 50人（先着順）
費 無料※②は一部有料
申 10月25日から電話
問 市民活動推進センター ☎7150-4355



今が旬!!キウイフルーツ 直売やもぎ取り、贈答品にも

ビタミンCの豊富なキウイフルーツが食べごろを迎えます。市内の観光果樹園では、直売やもぎ取りのほか、地方配送も行っています。

詳細は、各果樹園に直接お問い合わせください。

なお、各果樹園のキウイフルーツは、市のサンプリング検査で放射性物質の測定を実施しており、全て「検出せず」の結果となっています。

果樹園名(所在地)	電話番号	関連情報
オーチャード・ガーデン(株) 水代果樹園(向小金)	☎7174-4451	芋掘りもできます
水野果樹園(前ヶ崎)	☎7144-7863	リンゴもあります
秋元農園(中野久木)	☎7152-5360	柿もあります

問 農政課 ☎7150-6086 ID 12977

お産Cafe 快適マタニティライフを

「お産Cafe」は妊婦さんが気軽に集まれる、仲間づくりの場所です。出産や産後の生活などの不安や悩みを、妊婦さん同士で話ませんか。おいしいカフェインレスのお茶とお菓子付きです。また、助産師さんによるプチアドバイスや相談コーナーもあります。

☎10月31日(休)、11月21日(休)、12月18日(休)いずれも12時30分～14時30分

所南流山センター

対妊婦さん※お子さんと一緒に参加も可

定20人(先着順)

費300円

申電話または直接窓口へ

問南流山センター☎7159-4511

子育てお母さんの 再就職支援セミナー第2弾 就職スキルを身に付けよう

再就職に必要なスキルとして、求人情報の収集、応募書類の書き方、面接の受け方、ビジネスマナー、コミュニケーションについて学びます。希望する方は、「子育てお母さんの仲間づくり交流会」に参加できます。

☎11月13日(休)10時～12時30分※交流会は13時30分～14時30分 所ジョブサポート流山(地域職業相談室)

対子育て中のお母さんで再就職をお考えの方 定20人(先着順)※2歳以上未就学児の一時保育あり(先着10人、要予約)

申商工課またはジョブサポート流山(☎7156-7888)に電話または直接窓口へ

問商工課☎7150-6085

子育てママのリフレッシュサロン

①南流山リフレッシュサロン

快適スッカリ 子育てライフ

心も体も元気になるような楽しい時間を過ごして「お子さんと優しい気持ちで向き合えるようになる」サロンです。ピラティスやエアロビクスなどの脂肪燃焼エクササイズで、身も心も軽くなります。

☎10月31日(休)、11月15日(金)・28日(休)いずれも10時30分～11時30分

所南流山センター

対子育てママ※お子さんと一緒に参加も可

定50人(先着順)

費500円

持タオル、飲み物、運動靴

申電話または直接窓口へ

問南流山センター☎7159-4511

②野々下福祉会館リフレッシュサロン

ヨガなどでボディメンテナンス

ヨガなどで骨盤を中心にゆがみを整えながら、身体全体の筋肉バランスも調整しましょう。

☎11月12日(休)10時30分～11時30分 所野々下福祉会館 講スポーツインストラクター・安立まきさん

対市内在住・在勤・在学の方 定20人(多数抽選)※保育希望者は15人 費500円※子ども保育料100円 持飲み物、タオル、ヨガマットまたはバスタオル 申ハガキに講座名、住所、氏名、電話番号、お子さん連れの方はお子さんの氏名、年齢を明記の上、11月2日(必着)までに☎270-0135流山市野々下2-709-3野々下福祉会館へ

※メール、ファクスでの応募も可

問野々下福祉会館☎・FAX7145-9500

✉xj434x@bma.biglobe.ne.jp ID18175

流山市小学校 ミニバスケットボール大会を開催 皆様のご声援を

市内15校のすべての小学校が参加し、行われる大会です。多くの皆様のご声援をお願いします。

☎11月1日(金)②11月6日(休)いずれも8時30分から

所市民総合体育館 対①開会式・決勝トーナメント1日目②決勝トーナメント2日目・閉会式

問指導課☎7150-6105

集まれ小学生! わくわくレクタイム 協力してゲームにチャレンジ!

1年生から6年生まで、みんなで協力し合ってゲームや軽体操にチャレンジ! みんなで遊ぼう!

☎11月9日(土)10時～11時30分 所北部公民館

講体育指導員・齋藤隆司さん 定40人(先着順) 費無料 申電話または直接窓口へ

問北部公民館☎7153-0567

東葛飾地区少年の日・ 地域のつどい大会 どっち野田!? 見て・知って・交わって! 東葛飾地区青少年相談員連絡協議会主催

東葛飾地域の子どもたちと市混合チームでドッジボール! キックマン「ものしりしょうゆ館」の見学もあります。

☎11月24日(日)8時45分～15時20分※雨天決行

所野田市立中央小学校 定20人程度(多数抽選)

対市内在住の小学4～6年生 費無料※お弁当を注文する方は500円 持水筒、タオル、帽子、履き慣れた靴、体育館シューズ、カップ、運動着 申往復ハガキ(1人1枚)に「つどい大会希望」、住所、氏名(ふりがな)、電話番号、学年、学校名、性別、返信用に宛名を明記の上、10月28日(必着)までに☎270-0192流山市役所生涯学習課「つどい大会」係へ

体験活動が好き、地域の仲間を作りたい、ボランティア活動を始めたい、そんな25歳から45歳までの方は、青少年相談員として活動してみませんか。ご都合に合わせて参加できますのでお気軽にご相談ください。活動の詳細は市ホームページをご覧ください。

問生涯学習課☎7150-6106 ID1007

家庭教育講座を開催 親と子のかかわりを学ぶ機会に

公民館では、市内小・中学校やPTAとの協働で、家庭教育についての心構えや、子どもとの接し方などを学ぶ「家庭教育講座」を行っています。11月は初石地区5校合同、南流山中学校、八木南小学校が開催します。

☎一般参加(主催校の保護者以外の方)または一時保育(1歳半以上未就学児、先着10人)を希望する方は、申し込み締切日までに電話

問文化会館☎7158-3462 ID18674

日時	会場	テーマと講師	申し込み締切日
11月11日(月) 9時30分～11時30分	初石公民館	親のあり方 ～子どもを健全に伸ばすには親が変わらなければならない～ 講教育研究所ARCS代表 菅野淳一さん	10月30日(休)
11月15日(金) 13時10分～14時	南流山中学校	携帯電話・スマートフォン 安全教室 講柏市少年補導センター 所長・宮武孝之さん	10月31日(休)
11月16日(土) 10時30分～12時	八木南小学校	子どもの成長と親のかかわり ～自己肯定感を育む子育てを考える～ 講目白大学専任講師 杉本希映さん	一般参加: 申し込み不要 一時保育: 11月5日(火)

おもちゃ病院

おもちゃドクターが壊れたおもちゃを修理します。また、親子で修理体験もできますので、ぜひ体験してみてください。また、他会場での開催については、おもちゃ病院ホームページ(<http://nagareyamato.web.fc2.com>)をご覧ください。

☎10月26日(土)9時～12時 所リサイクルプラザ・プラザ館 費無料(材料代かかる場合あり) 申不要

おもちゃのリサイクル

壊れたり使わなくなったりして不用になったおもちゃがありましたら、おもちゃ病院にお持ちください。ご提供いただいたおもちゃは修理し、またはほかのおもちゃの部品として再生し、必要としている子どもたちの手に届けます。

問リサイクル推進課☎7157-8250 ID12867

子育てナビ

「私の思い～中学生の主張～千葉県大会」の結果発表 北部中の鈴木愛理さんが最優秀賞に輝き全国大会へ

平成25年度「私の思い～中学生の主張～千葉県大会」が9月21日に行われ、流山市代表として出場した北部中学校3年の鈴木愛理さんが最優秀賞に輝きました。

鈴木さんは、「夢への一歩」と題し、子どもたちの笑顔の写真を見て、人とのコミュニケーションが苦手な自分も人を笑顔にする写真家になりたいという夢を持ったことを強く訴えました。

鈴木さんは、11月10日に東京・国立オリンピック記念青少年総合センターで開かれる全国大会に出場します。

問生涯学習課☎7150-6106 ID18633



千葉県大会で力強く夢を語る鈴木さん

ケロクルクラブ 親子リサイクル手芸講座 クリスマスオーナメントづくり

親子で楽しみながらリサイクルを体験してみませんか? クリスマスシーズンにお部屋をすてきに彩る、とてもかわいいクリスマスオーナメントをつくりま

☎11月30日(土)9時30分～15時30分

所リサイクルプラザ・プラザ館

定親子10組20人(多数抽選)

費100円(材料代) 持不用布、裁縫道具、お弁当

申電子申請または往復ハガキ(1枚につき1講座)に開催日、講座名、住所、氏名(親子それぞれ)、電話番号、返信用に宛名を明記の上、11月5日(必着)までに☎270-0174流山市下花輪191

リサイクル推進課へ

問リサイクル推進課

☎7157-8250

ID8506



親子クッキング教室

最新のガス機器を使ってCO₂排出を抑えた、環境にやさしいエコクッキングを体験します。地元の食材を利用した料理作りです。ぜひ親子で挑戦してみませんか。

日時	内容	講師
11月23日(火) 10時30分～13時	クリスマス料理① ・簡単パエリア ・かぶとベーコンのスープ ・パンナコッタ	NPO法人 パートナーとうかつ
12月14日(土) 10時30分～13時	クリスマス料理② ・手ごねピザ ・ふわふわ卵のスープ ・キャラメルポップコーン	粉川ひとみさん

所京和ガスおおたかの森ショールーム 対小学3～6年生とその保護者 定約12組24人(先着順)※1回のみの参加も可 費1回1,000円(食材代2人分) 持エプロン、食器用タオル・手ふき(各2枚)、三角巾 申電話

問文化会館☎7158-3462 ID18673

生涯学習審議会の 開催

☎10月29日(火)14時から 所文化会館 対(仮称)おおたかの森センターについて ほか※どなたでもお聴きになれます。問生涯学習課☎7150-6106

流山市青少年健全育成推進大会

流山市青少年育成会議主催

日ごろ青少年の健全育成にご尽力いただいている個人や団体と、啓発標語・ポスター入選者の表彰式を行います。また、東深井小学校吹奏楽部による演奏もあります。

なお、標語・ポスター入選作品は11月18日から21日まで市役所1階ロビーに展示しますので、ぜひご覧ください。

日11月16日(土)9時30分～11時(予定)

所生涯学習センター

定300人程度(先着順)

費無料 申不要

問生涯学習課 ☎7150-6106

落語会

本物の落語を気軽に

落語家の立川談幸さんをお招きし、生の落語をたっぷりと楽しめます。

日11月30日(土)14時～15時30分

所東深井福祉会館

定200人(先着順)

費無料

申窓口で整理券を配布

問東深井福祉会館 ☎7155-3638



ID18240

消防団実戦消防操法大会の結果

日ごろの訓練の成果を披露

9月29日、文化会館駐車場で消防団実戦消防操法大会が行われました。

今大会に向け昼夜を問わず訓練に励んできた市内23個分団の団員241人が、日ごろの訓練の成果を発揮し熱戦を繰り広げました。

大会結果

●ポンプ車操法の部

優勝:第14分団、準優勝:第4分団、第3位:第7分団

●小型ポンプ操法の部

優勝:第11分団、準優勝:第15分団、第3位:第10分団、第4位:第16分団、第5位:第12分団

消防団員を募集

消防団員は、仕事をしながら「自分たちの街は自分たちが守る」の精神で、災害発生時には地域のために活動しています。あなたもこの気持ちに胸に、一緒に活動してみませんか。

問消防総務課 ☎7158-0299



ID1003

☎715915400

問青少年指導センター

申不要

持上履き

料無料

日12月7日(土)13時～15時30分

地域・家庭が協力して、青少年の健全育成と非行防止に向けてよりよい社会環境をつくるため、次の7会場で地区のつどいを行います。どの会場も、どなたでも参加できます。

会場	地区	内容
鯉ヶ崎小学校	南流山	みんなが見守る街～110番!! その時どうする?～(講演)
流山北小学校	南部	発達障害・気になる行動の理解と支援(講演)
東部中学校	東部	コミュニケーション～子どもをめぐる絆の構築～(講演)
八木中学校	八木	学校を支える地域との連携～もっと知ろう!子ども達を見守る地域の温かいまなざし～(発表)
東深井小学校	東深井・北部	知っていますか?～子どもをとりまくさまざまな危険～(講演)
常盤松中学校	常盤松	親の知らないネット社会～親のできる「子どものスマホトラブル」対策～(講演)
県立流山おおたかの森高校	西初石	子どもの未来!親の未来!～子ども達のためにおとなが出来る事～(グループワーク)

青少年ふれあい運動「地区のつどい」

地域・家庭で青少年の健全育成を



11月映画会

「阪急電車 片道15分の奇跡」

障害について、身近に感じてみませんか

映画を通して障害者の人生や病気・家族の絆、人間関係をテーマとした映画の上映会を隔月で実施しています。

今回は、兵庫県を走る阪急電車を舞台に、さまざまな人間が織り成す人間関係を描いた作品「阪急電車 片道15分の奇跡」を上映します。また、映画終了後にお茶を飲みながら感想を話し合う時間もあります。

日11月4日(振休)13時30分～16時 所身体障害者福祉センター(東深井福祉会館)

対市内在住・在勤・在学の方 定20人(先着順) 費無料 申10月22日

から電話、ファクスまたは直接窓口へ

問身体障害者福祉センター ☎7155-3638

FAX7153-3437

「一日赤十字」の開催

非常食づくりや救急法を体験できます

赤十字や赤十字奉仕団の活動を、流山市赤十字奉仕団員とともに学ぶことができます。ハイゼックス炊飯袋を使った災害時の非常食づくりや、心肺蘇生法、身近なものを使った応用担架の体験ができます。

日11月26日(火)10時～15時 所文化会館

対市内在住・在勤の方 定20人(先着順)

費100円(保険代) 申電話

問社会福祉課 ☎7150-6079

障害者パソコン講座

初心者向けのエクセルの使い方講座です。手話での対応も可能です。

日11月5日・12日・19日・26日の火曜9時～17時のうち40分間※3日間受講可 所身体障害者福祉センター(東深井福祉会館)

対市内在住で障害者手帳をお持ちの方 定10人(先着順) 費無料 持筆記用用具

申電話またはファクス

問身体障害者福祉センター ☎7155-3638

FAX7153-3437

成年後見制度相談会を開催

老後の安心のために相談してみませんか

認知症などにより判断能力が低下した方は、介護サービスの利用契約や支払いが困難となったり、悪質商法の被害に遭ったりするおそれがあります。

成年後見制度は、こうした方々を家庭裁判所が選任する成年後見人などが支援して、ご本人を法的に守る仕組みです。

法律と福祉それぞれの分野の専門家が相談に応じます。ご自身の老後の不安はもちろん、介護する方の相談にもお答えします。この機会に個別相談会を利用してみませんか。

日11月20日(水)9時～12時※1人1時間以内

所北部公民館

対制度の利用を考えている方やその家族、介護従事者など

費無料

申希望する相談日の前日までに電話で介護支援課へ(先着順。申し込み時に相談の概要をうかがいます)

問介護支援課 ☎7150-6531 ID17820

DV防止講座「自己尊重・コミュニケーショントレーニング」

～私の良いところ再発見、私の未来をつくる～

最近、「心の元気がなくなっている、職場や家庭でのストレスなど悩みを克服したい、自分の感情や意思をもっと素直に周囲に伝えられるようになりたい」と考えたことはありませんか?専門のカウンセラーからコミュニケーションスキルを学び、新たな自分を発見してみませんか。

日①11月29日②12月6日の金曜日いずれも10時～12時 所文化会館 講NPO法人サポートハウス

じょむ・高山直子さん(カウンセラー)

内①肯定的に話すコミュニケーションスキル②怒りを理解し、対処するスキル

対女性 定20人(先着順) 費無料

申電子申請または申込専用電話(☎080-5494-2323)、講座名、氏名、電話番号を明記の上ファクス

※1歳6カ月以上就学前児の一時保育あり(先着10人、11月22日までに要予約)

問企画政策課男女共同参画室 ☎7150-6091

FAX7150-0111 ID18654

がんばりすぎない人生を送ってみませんか

「生きる」意味を考える

4半世紀にわたり、千葉家庭裁判所調停員やカウンセラーとしてさまざまな人生を見つめてきた講師が「生きる」意味についてお話しします。

日11月17日(日)14時～16時

所我孫子南近隣センター(けやきプラザ)

講千葉家庭裁判所参与員・国松実枝子さん

定70人(先着順)

費無料

申千葉県男女共同参画センターに①電話(☎043-252-8036(月曜休館))または氏名、住所、電話番号を明記の上、②ファクス(FAX043-252-8037)、

③メール(✉kenkyouse@mz.pref.chiba.lg.jp)

問企画政策課男女共同参画室 ☎7150-6091

野々下福祉会館&児童センターまつり

福祉会館では、利用者や地域の方による写真・絵手紙などの展示や民謡、大正琴、ギター、日本舞踊などの発表をします。児童センターでは射的などの多彩なイベントがあります。

日/内

①11月1日(金)9時～17時/福祉会館での作品展示

②11月2日(土)9時～15時/作品展示、10時～15時/福祉会館での発表・児童センターのイベント

所野々下福祉会館・野々下児童センター 費無料 持弁当

問野々下福祉会館 ☎7145-9500

第5回 ほっとプラザふれあいまつり

日11月23日(祝)・24日(日)10時～16時 所ほっとプラザ下

花輪 内①利用者の演奏・歌・踊りなどの成果発表②写真・手芸・書道などの展示③地元野菜などの販売

問ほっとプラザ下花輪 ☎7150-4126 ID18195

「まちをきれいに志隊」の登録者を募集

クリーン・ボランティア「まちをきれいに志隊」の登録者を募集しています。ポイ捨て防止などの啓発や地域の清掃活動にご協力いただける方は、ぜひ登録をお願いします。問環境政策課 ☎7150-6083 ID13029

持上履き 申 10月24日から電話

問同自然の家 ☎7191-1923

会議 どなたでもお聴きになれます

★補助金等審議会

平成26年度予算編成に当たり、流山市が単独で交付する補助金などのうち、新規、増額要望のある補助金などの適正性を審議する審議会を11月から12月中旬までの間で、6回程度開催する予定です。開催日など詳細は、市ホームページをご覧ください。

問財政調整課 ☎7150-6071 ID13155

資格・求人

障害者雇用促進就職面接会

日 10月25日(金)13時~15時30分

所 千葉県福祉ふれあいプラザ(我孫子市)

対 障害者手帳をお持ちで就労可能な方

費 無料 申 電話

問 ハローワーク松戸 ☎047-367-8609

その他

★中央図書館と博物館が休館

中央図書館と博物館は、耐震補強および外壁改修による工事のため、次の期間休館します。ご不便をおかけしますが、ご理解・ご協力をお願いします。

▷ 休館期間=11月1日(金)~平成26年3月25日(火)

問 中央図書館 ☎7159-4646

博物館 ☎7159-3434

★一茶双樹記念館 お抹茶を楽しむ会

一茶双樹記念館の和の空間を生かし、流山市茶道親和会のご協力により、月に1度開催しています。どなたでも、普段着のまま、お気軽にご参加いただけます。晩秋の一茶双樹記念館の枯山水の庭園を前に、一茶庵で、また双樹亭の座敷で、香り高いお抹茶を味わい、ほっとする時間をお過ごしください。

日 11月17日(日)10時~15時

所 一茶双樹記念館

定 40人(先着順) 費 500円(お茶とお菓子付き) 申 電話、ファクス、メール ※当日申し込み可

問 一茶双樹記念館 ☎・FAX 7150-5750

✉ info@issasoju-leimei.com

★南福社会館が一時休館

南福社会館の耐震補強工事を行うため、11月20日から平成26年3月31日まで休館します。利用者の皆さんには大変ご不便をおかけいたしますが、ご理解・ご協力をお願いします。

問 社会福祉課 ☎7150-6079

★北部公民館 第8回ハートフルコンサート

秋にちなんだ歌曲やヴェルディのアリアなどを演奏します。

日 12月1日(日)14時から 所 北部公民館 ▷ 出演=渡邊真弓さん(ソプラノ)、江崎宏子さん(ピアノ) ▷ 曲目(予定)=落葉松/小林秀雄、ヴェルディ歌劇「リゴレット」から「慕わしい人の名は」、バラード第3番/ショパン 費 500円

申 10月23日から窓口でチケット販売

問 北部公民館 ☎7153-0567

★年末年始の市総合運動公園テニスコートの利用について

▷ 貸し出し日=12月28日(土)~平成26年1月4日(土) ※12月31日、1月1日を除く

▷ 利用時間=10時~16時 申 11月3日9時から市民総合体育館で受け付け ※詳細はお問い合わせください。

問 市民総合体育館 ☎7159-1212

★東京大学柏キャンパス一般公開2013

各研究施設の公開や研究発表など、子どもから大人まで楽しめます。つくばエクスプレス柏の葉キャンパス駅から無料シャトルバスがありますので、車での来場はご遠慮ください。

日 10月25日(金)・26日(土)10時~16時30分 所 同大学柏キャンパス 費 無料

問 同大学共通事務センター ☎7136-3200

うんがいい!朝市中止のお知らせ

10月26日(土)に予定していた「うんがいい!朝市」は「利根運河シアターナイト」の支援および予備日のため中止となります。

問 利根運河交流館 ☎7153-8555(月・火曜休館)

★年金・労務なんでも相談会

日 10月27日(日)10時~16時 所 市総合運動公園(市民まつり会場内)

費 無料 申 不要

問 千葉県社会保険労務士会東葛支部 ☎047-345-9992

さわやかハイク 「松戸定邸ウォーク」

流山市コミュニティスポーツリーグ会南部地区によるウォーキングイベントを開催します。

日 10月27日(日)8時15分~8時30分受け付け ※雨天中止 所 南流山駅南口広場集合 ▷ コース=南流山駅→江戸川堤→戸定邸(現地解散) ※約10キロ

費 無料(交通費自己負担) 持 水筒、タオル、帽子、雨具など 申 不要

問 生涯学習課 ☎7150-6106

蔵のカフェ+ギャラリー灯環 オープン1周年記念マルシェ

オープン1周年記念くらとわマルシェを開催。詳細は、灯環ホームページ(<http://kuratowa.com/>)をご覧ください。

また、記念企画として10月30日(水)~11月4日(木)の期間中にお越しの方には特典があります。

日 11月2日(土)10時30分から ※荒天中止 所 カフェ+ギャラリー灯環(流山1)

問 商工課 ☎7150-6085

県立柏特別支援学校 「第20回はくよう祭」

日 11月2日(土)9時55分~13時35分(製品頒布は10時5分~13時) ※雨天実施 所 柏特別支援学校 内 ステージ発表、生活単元学習発表、製品頒布(中学部、高等部、近隣施設および作業

所で制作したもの)、生徒の作品展示

持 スリッパ

問 同支援学校 ☎7133-5631

無料調停相談会 松戸調停協会主催

離婚など家庭内のもめごとや金銭貸借など民事上のトラブルなどによる調停の利用について、裁判所調停員が相談に応じます。

日 11月2日(土)10時~15時

所 南流山センター 費 無料 申 不要

問 千葉地方・家庭裁判所松戸支部

☎047-368-5141

晩秋の陽だまり散歩 軽い運動の継続で健康な毎日を

健康づくり推進員(中部地区)主催の初心者向けのウォーキングイベントです。市野谷の森周辺を歩きます。

日 11月14日(木)9時45分~11時30分 ※雨天中止 所 西初石ふれあいの森(保健センター前)集合 定 30人(先着順)

費 無料 持 飲み物、タオル 申 電話

問 保健センター ☎7154-0331

第306回サロンコンサート

▷ 日時=10月25日(金)12時15分から
▷ 場所=市役所1階ロビー
▷ テーマ=ヴェルディ~オペラ界の巨匠 生誕200年~
▷ 曲目=「リゴレット」より「慕わしい御名」、「仮面舞踏会」より「お前こそ魂を汚す者」と「永遠に君を失えば」、「運命の力」より「神よ平和を与えたまえ」、「ナブッコ」より「行けわが思いよ、金色の翼に乗って」
▷ 出演=石川知子・清水寛子(ソプラノ)、千葉祐輔(テノール)、野村光洋(バリトン)、仲秋由佳(ピアノ)
問 流山市音楽家協会・里館 ☎7153-4085
ID 995

流山史跡ガイドウォーキング

~市内全域主要史跡ウォーキング~

市内にあふれる豊かな緑と広く深い歴史にふれ、旧史跡めぐりを通して、ふるさと流山の誇りや良さを再発見してみませんか。2回に分けて市内の東西南北に散在する神社仏閣、野馬土手、戦国時代の古城跡、七福神めぐりなど主要史跡を歩きます。

①市内中央部と東部方面めぐり

日 10月31日(木)9時~14時ごろ 所 南柏駅集合
▷ コース=南柏駅→野馬土手→清瀧院→野馬奉行綿貫家墓所→前ヶ崎城跡→水辺公園→春山寺→諏訪神社→成蹟寺→流山おおたかの森駅で解散(約10キロ)

②市内南北縦断めぐり

日 11月7日(日)9時~14時ごろ 所 平和台駅集合
▷ コース=平和台駅→流山寺→赤城神社→長流寺→流山本町通り→今上深谷〔仮称〕→花輪城跡→三輪茂侶神社→西栄寺→香取神社→福性寺→オランダさま→富士塚→日光東往還クランク→利根運河水辺公園で解散(約10キロ)

【共通事項】

対 市民
定 各30人(先着順)
調 NPO流山史跡ガイドの会
費 無料
持 軽食、ビニールシート
申 電話
問 文化会館 ☎7158-3462
ID 18401

平成4年6月、「成田山新勝寺の本堂を建てた棟梁は流山の八木紋次郎である」と私に教えてくれた鈴木建設の鈴木一郎社長は、明治5年に宮大工としてスタートした鈴木文蔵から八木ト市太郎→一郎と宮大工の系譜を受け継ぐ。「初代文蔵は腕は良かったが、すごいんべえ。二代目の弥八は酒嫌い一滴も口にしなかつた。建前でも茶を飲んでた。明治23年に大地主、吉野達也家の長屋門。昭和6年には、市野谷の鈴木輝夫家のコンクリート塀をまわした当時の住宅として最高の建築を1万円で仕上げた。これも弥八・市太郎の仕事です」と、一郎社長は父親から聞いていた話を話してくれた。



上棟式で祝詞を上げる鈴木市太郎棟梁

「上棟式に特別の装束、印半纏を着て祝詞を上げる棟梁は職人の花形でした。大きな農家の建前が済むと、荷馬車に米俵やお祝いの品々を積んでの大作送りがある。棟梁は米俵に腰を掛けるので『腰掛け俵』と呼ばれるので、沿道に群がる人々に餅を撒き、木やりを唄いながらの道中は、職人の憧れの的でした。」

方形、入母屋から社寺の特別な建方様式は切妻、寄棟、社、平和台の光澤寺の鐘楼堂も、弥八・市太郎親子の仕事という。

紫陽花で有名な平賀本寺の妙朗堂は弥八の仕事といわれる。幸田の香取駒神社、上新宿の金刀比羅神社、弥八・市太郎親子の仕事という。

流山職人伝 7

八木の棟梁・鈴木市太郎 山本文男

殊な建築まで、宮大工は《差し金》一本で総てを割り出した。《差し金》は長さを測るだけでなく、三角定規の役目をしたり、乗算、開平、開立、比例配分など、計算器の役目も果たしてくる便利な物差しであった。

一郎社長が大工の見習いの頃には、正月には床の間には大工の三種の神器と云われた差し金、墨壺、チョウナを飾ったそう。昔、父親に自分も中学(旧制)へ

ながれやまノート

★は市または指定管理者などの主催のもの

講座

**★東消防署の救出レッスン
災害対策講座「あなたを助ける
救出方法ABC」**

誰でもできる簡単な救出方法を身につけましょう。
 日 11月4日(日)9時30分～11時30分
 所 東消防署 定 10人(先着順)
 費 無料 持 カメラ、タオル、水筒、軍手、運動靴 申 電話
 問 東消防署 ☎7146-0119 ID18584

★流山コミプラパソコン教室

日 11月12日(火)・13日(水)9時30分～12時30分
 所 コミュニティプラザ

内 ①入門②エクセル③ワード④デジカメ写真編集⑤ホームページ作成※個人指導 定 10人(先着順)
 費 2,500円 申 電話
 問 コミュニティプラザ ☎7155-5701

**★木の図書館 木の工房
クリスマス工作まつぼっくりリース
をつくらう!
手づくりリースで、ステキなクリスマスをむかえよう!**

日 11月16日(土)13時～14時30分
 所 東部公民館 対 小学生程度20人(先着順) ※保護者同伴であれば幼児も可 費 300円(材料代) 申 10月22日10時から電話または直接窓口へ
 問 木の図書館 ☎7145-8000 ID18460

生涯学習センターの講座

講座名	期日	時間	費用
①フィットネスジム運動始めませんか。初心者大歓迎! スタッフがサポートします!	10月25日(金)から ※初めての方は予約の上、 初回講習会を受講	9時30分～20時30分(水曜は17時まで、土・日曜は19時まで)	400円(2時間)
②日曜のスポーツ教室～エアロビ+らくらく筋トレ～	10月27日、 11月3日・10日・17日、 12月1日・8日・22日	11時～12時30分	1回500円 ※先着12人、予約不要 園上履き、タオル、飲み物
③シャンソン・パサージュ	11月7日、12月5日、 平成26年2月6日、 3月6日の木曜	10時～12時	1回1,500円(予約不要)
④パソコン入門	11月25日(月)～27日(水)	10時～12時	3,000円(全3回)
⑤パソコン(ワード)年賀状作成講座	11月28日(木)・29日(金)	OSがウィンドウズXPの方は13時～15時、ウィンドウズXP以外の方は10時～12時	各2,000円(全2回) 園USBメモリー
⑥年賀状作成講座(ワード)個別指導	12月2日(月)～6日(金)	①13時～14時 ②14時～15時	2,000円 ※①②とも定員1人(先着順)園USBメモリー
⑦エアロでシェイプ	毎週水曜(第3水曜を除く) ※10月23日は工事のため休み	11時～12時	1回400円(予約不要・上履き持参)

申 問 生涯学習センター ☎7150-7474

教えて消費生活ガイド No.30

美の追求も慎重に! エステ契約のトラブル

●事例
 「500円でエステ体験」というキャンペーン広告を見て、エステサロンを訪れた。キャンペーンの顔のエステだけのつもりが、店員から「全身エステをすればもっときれいになる。今なら限定10人のお得なプランがある」と勧誘を受けた。しかし、料金が50万円と高額のため、迷っていると「クレジットカードの分割払いにすれば月々の負担は軽くなる」と言われ、「きれい」「お得」という言葉につられてその場で契約した。後で冷静になって考えると、料金は高額で、納得のいく効果が得られるかも不安である。解約したい。

●アドバイス
 事例のようにキャンペーンなどをきっかけに店舗を訪れ、その場で高額な契約を

させられる問題が頻発しています。エステ契約は高額で長期にわたるため、即決せずに契約内容を理解し、納得した上で契約しましょう。エステ契約は、自ら店を訪れて契約しても一定の期間内であれば基本的にクーリング・オフ(無条件解約)ができます。クーリング・オフ期間が過ぎても途中解約はできませんが、解約手数料や事務手数料といった費用がかかることもあります。また、エステの契約時に高額なサプリメントなどの補助食品の購入を勧められることもあります。補助食品は使用した場合には返品できないので注意しましょう。何か不明な点があれば、消費生活センターに相談してください。
 問 消費生活センター ☎7158-0999

環境測定結果	クリーンセンター大気質 (平成25年8月)			
	項目	法・条例による規制値	保証数値	測定数値
	硫酸酸化物(ppm)	—	10以下	1未満
	窒素酸化物(ppm)	250以下	30以下	2未満
	塩化水素(ppm)	430以下	10以下	2未満
	ばいじん(mg/m ³ N)	80以下	5以下	1未満
	水銀(mg/m ³ N)	—	0.03以下	0.005未満
ダイオキシン類(ng-TEQ/m ³ N)	1以下	0.01以下	0.000059	

問 リサイクル推進課 ☎7157-8250 ID17353

常磐自動車道 (平成25年8月)					
項目		若葉台	西初石	東初石	青田
①騒音	時間	474	417	292	425
②NO ₂	日	0(0)	0(0)	0(0)	0(0)
③SPM	有無	無	無	無	無
④日平均交通量	上り				合計
		49,560	50,356	99,916	

①昼60デシベル・朝夕55デシベル・夜50デシベルの協定値を超えた時間
 ②連続した3カ月間に日平均値が0.04ppmを超えた日数(0.06ppmを超えた日数)
 ③日平均値が0.10mg/m³を超えた日が2日以上連続したことの有無
 問 環境政策課 ☎7150-6083

★リサイクル講座 楽しくリサイクルしよう!

①不用毛糸でサドルカバーづくり
 日 11月18日(月)9時30分～15時30分
 定 20人(多数抽選)
 費 無料
 持 不用毛糸、かぎ針、お弁当



②打ち直し綿で小座蒲団づくり
 日 11月20日(水)12時30分～15時30分
 定 15人(多数抽選)
 費 500円(材料代)
 持 糸切りはさみ、指ぬき



③押し絵つるし雛づくり
 日 11月25日(月)9時30分～15時30分
 定 10人(多数抽選)
 費 200円(材料代)
 持 不用布、木工用ボンド、布切りはさみ、お弁当



【共通事項】
 所 リサイクルプラザ・プラザ館 申 電子申請または往復ハガキ(1枚につき1講座)に開催日、講座名、住所、氏名、電話番号、返信用に宛名を明記の上、11月5日(必着)までに☎270-0174流山市下花輪191リサイクル推進課へ
 問 リサイクル推進課 ☎7157-8250 ID 8506



★かんたんソーイング かわいい オーナメントづくり

かわいい部屋飾りをつくりまます。

日 11月21日(木)13時～16時
 所 東部公民館 定 20人(先着順)
 費 1,500円(材料代) 園 裁縫道具
 申 電話または直接窓口へ
 問 東部公民館 ☎7144-2988

★ダンスセラピー講座 心と体のリラクセスに♪

若者から年配者まで参加するダンスセラピーは、習うダンスではなく体を動かして楽しむものです。心と体のリラクセスに、ぜひご参加ください。
 日 11月28日(木)13時30分～15時
 所 東深井福祉会館 定 25人(先着順)
 費 無料 申 11月1日から電話、ファクスまたは直接窓口へ
 問 東深井福祉会館 ☎7155-3638 FAX 7153-3437 ID18239

講演会「考えてみよう、憲法のこと」

日 10月27日(日)15時30分～17時30分
 所 松戸商工会議所 講 弁護士・伊藤真さん 定 150人(先着順)
 費 500円※高校生以下無料 申 電話
 問 東葛総合法律事務所 ☎047-367-1313

県立手賀の丘少年自然の家 松ぼっくりのクリスマスツリー&リースづくり

ビーズなどで飾り付ける松かさミニツリーづくりと、葛のつるなどを使ったリースづくりを行います。
 日 11月24日(日)10時～12時
 所 県立手賀の丘少年自然の家(柏市)
 対 小学生以上※小学生は保護者同伴 定 20組(先着順) 費 300円

しみんの伝言板

掲載を希望する方は、掲載申込書(一部の市内公共施設備え付け、市ホームページからのダウンロードも可)を、秘書広報課に提出してください。なお、イベント掲載希望者は、掲載希望号の1カ月前までに提出を。
 問 秘書広報課 ☎7150-6063 ID393

イベント

- 秋の山野草展示会(流山愛草会主催)=10月26日(土)9時～17時、初石公民館。無料園北 ☎7155-4295
- みんなの花展(財団法人小原流主催)=10月26日(土)・27日(日)10時～20時(27日は17時まで)、そごう柏店。無料園上田 ☎7154-1124
- 第61回千葉県視聴覚障害者福祉大会ならびに第19回白い杖の文化祭=(公益社団法人千葉県視聴覚障害者福祉協会主催)=10月26日(土)10時～15時10分、モラロジー研究所(柏市)。500円園須合 ☎043-421-5199
- 市民まつり陶芸チャリティバザー(流山陶友会主催)=10月27日(日)9時～15時、市民総合体育館(市民まつり会場内)。無料園野々口 ☎7152-9727
- 美ヨガ(マタニティ&産後・シニアヨガ)(流山・江戸川台体操くらぶ一笑一主催)=11月1日(金)12時30分～13時30分、北部公民館。500円※女性対象園土屋 ☎050-3555-3169
- 流山スケッチ同好会“会員展”=11月2日(土)～30日(土)9時～17時(2日は10時から、30日は15時まで)、南流山センター。無料園佐向 ☎7147-9510
- 流山市文化祭俳句大会(流山俳句協会主催)=11月2日(土)12時30分～17時、生涯学習センター。1,000円※投句は3句まで園加藤 ☎7154-0412
- 第7回「小さな美術館」=11月2日(土)～4日(日)10時30分～17時30分(4日は16時30分まで)、駒木127。無料園齊藤 ☎7152-8417
- 西初石1・2丁目秋まつり(西初石1・2丁目自治会主催)=11月3日(祝)11時～15時、こんぴら緑地(西初石2)。無料※雨天中止園秋元 ☎7199-3920
- 高齢者チャレンジ太極拳無料体験(太極拳連盟主催)=11月3日(祝)10時～12時、高齢者福祉センター森の倶楽部。無料※雨天中止、60歳以上対象園下田 ☎080-5002-8218
- 流山市高齢者の集い(第5回)(流山市高齢期問題連絡会主催)=11月3日(祝)12時30分～16時、初石公民館。無料園熊谷 ☎7159-1075
- 流山100ヶ所めぐりシリーズ第1回・第2回(ウォーキング流山主催)=11月4日・18日の月曜9時～12時、初石公民館。500円※雨天決行、要申し込み園菅原 ☎090-8840-6709
- マンドリンとギターによる第7回定期演奏会(ドルチェマンドリーノ主催)=11月9日(土)14時～16時、アミュゼ柏。無料園齋藤 ☎7153-0540
- リコーダーミニコンサート(アンサンブル・ヴィヴァーチェ主催、市教委後援)=11月9日(土)15時～16時、杜のアトリエ黎明。無料園北林 ☎7150-7373
- 近隣ふれあいグラウンドゴルフ大会(太陽クラブ主催)=11月16日(土)9時～12時(雨天時は11月17日)、東深井地区公園。無料園上田 ☎7153-3014
- ヘルスバレーボール第11回市長杯大会(日本ヘルスバレーボール連盟主催)=11月24日(日)9時～18時、市民総合体育館。3,000円※要申し込み園寒河江 ☎7158-6851



公民館講座「まちの先生」

～健康に暮らす方法教えます～(全2回)

公民館では、市の地域人材に登録している市民の方が、生涯学習に関する知識や経験、技能などを生かすことのできる場として講座「まちの先生」を行っています。身近な先生から学んでみませんか。

- ①シニア世代家族の健康を考える～あなたと家族のからだをチェック!～
 日 11月6日(水)9時30分～11時30分 講元聖徳大学教授・白野幸子さん
 内容 生活習慣病(糖尿病、メタボリックシンドローム、高血圧など)の予防看護、応急手当てについて、介護から見た事故防止と安全について
 持筆記用具
- ②やさしい笑いヨガ教室～脳と心と身体を活性化しましょう～
 日 11月13日(水)9時30分～11時30分 講元ヨガインストラクター・出口真由子さん
 内容 ヨガによる心身の健康増進 動きやすい服装、飲み物、タオル

【共通事項】 所 文化会館 費 無料 対 市民 定 20人(先着順)
 申 電話

問 文化会館 ☎7158-3462 ID18672

人気旅行ガイドブック「ことりっぷ」の流山版

無料の「ことりっぷ 流山さんぽ」を発行

累計850万部を超える、旅好きな女性に人気の高いガイドブック「ことりっぷ」(昭文社)。同誌の編集制作による観光ガイド冊子「ことりっぷ 流山さんぽ」(16ページ、無料)を発行しました。

▷配布場所＝市役所商工課、各出張所・図書館・公民館

【ことりっぷ 流山さんぽの魅力】

- ◆古民家のお店を覗きながら レトロな流山本町を路地裏さんぽ
 “レトロかわいい”流山本町の街並みやお店などの見どころを紹介
- ◆四季折々の自然に囲まれた 利根運河沿いをのんびり散策
 豊かな自然に囲まれた運河沿いの散策&サイクリングスポットなどを紹介
- ◆散歩の途中で見つけた こだわりカフェでひと休み
 蔵や古民家を利用した、おしゃれで趣あるランチスポットやカフェを紹介



発行を記念したパネル展を開催します。
 ことりっぷ パネル展も開催中! 日 10月23日(水)～11月4日(木)10時30分～17時30分(月・火曜休み)
 所 カフェ+ギャラリー灯環(流山1)

問 流山本町・利根運河ツーリズム推進室 ☎7150-6085

古典芸能鑑賞会「歌舞伎ツアー」お正月に日本の伝統芸能を

歌舞伎を通じて、古典芸能への関心と知識を深めていただこうと、来年1月9日(木)と13日(祝)に国立劇場で古典芸能鑑賞会を開催します。国立劇場までは、貸し切りバスで市内3カ所を経由して送迎します。(株)ホーユープラン(旅行会社)と市教育委員会との共催です。

日 ①平成26年1月9日(木)②平成26年1月13日(祝) 所 国立劇場(千代田区)
 定 各45人(多数抽選) 費 10,190円(1等A席1階) ※観劇料・交通費・旅行傷害保険を含む(昼食は各自)。なお、費用に対する市の補助はありません。

▷演目＝初春歌舞伎公演「三千両初春駒曳」

▷出演＝尾上菊五郎、尾上松緑、尾上菊之助、中村時蔵ほか

▷最少催行人員＝各35人以上

▷行程(予定)＝①東部公民館(9時30分)―②流山駅東口(9時45分)―③江戸川台駅西口(10時10分発)―国立劇場(11時30分)―公演(12時～16時10分)―流山市内(17時30分前後) ※①～③はバスの乗車場所 往復ハガキに「歌舞伎参加希望」、応募者(ハガキ1枚につき2人まで)の住所、氏名、電話、ファクス番号、バスの乗車場所(①～③)、参加希望日(第1希望、第2希望)を明記の上、11月8日(消印有効)までに☎271-0051松戸市馬橋106(株)ホーユープラン(☎047-349-6222)へ

問 生涯学習課 ☎7150-6106 ID 1053



尾上菊五郎

第4回 歴史と文化のトーク&トーク in ながれやま

流山の水戸街道と周辺のくらし

元高校教師・大学教授の相原正義さん(向小金在住)をお迎えして、「流山の水戸街道と周辺のくらし」をテーマに、水戸街道の付け替えについてお話をうかがいます。五街道に次ぐ水戸街道は日本橋から水戸までの116km。街道は流山市南東の向小金新田を800mほど通っていて、大きな道路の側に一里ごとの目印として置かれた一里塚がありました。街道の直線化は向小金新田ができる前か後か。向小金新田の一里塚や松並木などと街道筋の人々とのかかわりを中心に、皆さんと歴史を考える会にします。

日 11月23日(祝)13時30分～15時 所 流山福祉会館(見世蔵受け付け) 定 30人(先着順)

費 500円 申 電話、ファクス、メールまたは直接窓口へ

問 見世蔵 ☎FAX7103-2817(月・火曜休館) ✉misegura.nagareyama@gmail.com



一里塚があったことを示す碑

市 民 文 芸

十月作品

俳句 水見壽男 選(流山市東深井865-111)

野良人の鎌研が先に秋桜
月を待つ石山寺に源氏の間
暗闇に目の慣れきてきて虫時雨
年々の話題もせて大火花
夏休ついに出来たぞ逆上がり

【評】一句目 野良人とはお百姓さん、農業に従事する人々である。お百姓さんにとつて鎌は草を刈ったり収穫の野菜を切ったりと、農具として重宝である。鎌を研ぐ水辺の視界に入ったコスモス野。労働への癒しの構図が見えて来る。二句目 石山寺は天津市にある真言宗の古刹。平安期に良弁により創設された。紫式部が逗留中に源氏物語を書いたと伝えられ、執筆の間もある。句は月との付合も万全で、歴史の歩みを耽々と照らす。三句目 虫時雨に至る句の運びに、物語を底流として、光彩を放つ。四句目 火花の世界を含めたいろいろの話題を打上げ、火花と共に散らすということか。面白い着想の一句ではある。五句目 何ともいい発想でいい内容で、元気を貰った思いの俳句だ。夏休と逆上がりの取合せも万全である。

短歌 武田静江 選(流山市松ヶ丘4-505-90)

她を真似た音で新米を磨いてみるふと懐かしき彼岸の中日
病む妻の介護が常となりし今風邪など引けぬ寝込みは出来ぬ
捨てきれず出したり入れたりこの日頃還暦のわれに衣類も迷う

【評】相川氏 彼岸の中日に新米を磨ぐ作者を、よぎるひとときの母のまぼろし。今は「她を真似た音」という現実的なつかしい風景が、母と子をつなぐ像に捉えた切なさであり、ノスタルジーである。小林氏 老老介護に励まれるイメージの感じとれる強烈な凝縮した表現であり、風邪など引いておられぬと強がり口にした途端に、老人が老人の顔に、男が男の顔になってゆくような、充分すぎるほどに切羽詰まった心情を吐露しており、自ずからなる気持の芽えを感じさせる事象詠である。平田氏 物への執着心のない性格ながらも、冬への衣替えの時期には、人間も衣服の方も迷ってしまうだろうと、擬人化しての面白さである。初句捨てきれず「に」と助詞を入れることで意味がより鮮明なイントネーションの諷詠と言えよう。

詩 小林稔 選(埼玉県吉川市平沼226-1)

彼岸花 市野谷 皆川 春安

ふと夏の気が籠る
一群の赤い花
いつからかひとは彼岸花と呼ぶ
美しいというより
妖しい炎の競演に
深紅の扮装が目にしみいる

情念の躍動そのものの
しばらく佇み
燃える情熱がほとばしる花を
しずかに見つめる
澄み渡った青い空
祖先の思いを秘めて
この花に託して訴える
すべては自然の理に従って

【評】彼岸花には何百もの別の呼び名がある。例えば曼珠沙華。これもまた仏様の匂いがある。あの鮮やかな赤はどこか他界に咲く花を思わせる有毒性の植物。この世の生の名残惜しさを訴えているようで、私たちは手を合わせるしかない。生あるものに死があるのは自然の摂理だから、一日を大事にしたいものである。